



Informationen für Einreisende – SARS-CoV-2 Pandemie

COVID-19 ist eine erstmalig 2019 aufgetretene Atemwegs-erkrankung, die durch ein Coronavirus (SARS-CoV-2) verursacht wird. Der aktuelle Ausbruch wurde am 11.03.2020 von der WHO zur Pandemie erklärt. Die Krankheit wird von Mensch zu Mensch übertragen, vor allem über Sekrete der Atemwege. Nach einer Infektion können innerhalb von 14 Tagen Symptome auftreten, die auf COVID-19 hinweisen. **Insbesondere sind dies Fieber, neu aufgetretener Husten, Geruchs- oder Geschmacksverlust, Atemnot.**

Für Einreisende nach Deutschland ab 12 Jahren



Negativer Test-nachweis

... aus Virusvariantengebieten, in denen eine **besorgniserregende Variante bereits auftritt***: Einreisende, die sich in den letzten zehn Tagen vor der Einreise in einem solchen Gebiet aufgehalten haben, sind verpflichtet, bei Einreise über einen negativen Testnachweis zu verfügen, der auf einer Testung mittels Nukleinsäurenachweis (PCR, PoC-Nat oder weitere Methoden der Nukleinsäureamplifikationstechnik) beruht. Der Nachweis muss zur Kontrolle durch den Beförderer oder bei Einreise auf Anforderung durch die Bundespolizei oder die zuständige Behörde vorgelegt werden können.

... aus Virusvariantengebieten, in denen eine **besorgniserregende Variante aufzutreten droht*** ist der Nachweis eines negativen Antigenschnelltests vor Reiseantritt nach Deutschland ausreichend. Zudem kann die zuständige Behörde stichprobenartig nach Einreise Antigenschnelltests (ggf. bestätigende Tests mittels Nukleinsäurenachweis) durchführen lassen. Der jeweilige **negative Testnachweis** muss sich auf einen Test beziehen, der **max. 48 Stunden** zurückliegt (Zeitpunkt der Einreise bzw. voraussichtlicher Beginn der Beförderung ist maßgeblich). Ein Impf- oder Genesenennachweis ist nicht ausreichend.



Quarantäne

Bei Aufenthalt in den letzten zehn Tagen vor der Einreise in einem zum Zeitpunkt der Einreise als **Virusvariantengebiet, in dem eine besorgniserregende Variante bereits aufgetreten ist***, eingestuftes Gebiet, müssen Sie sich grundsätzlich direkt nach Ankunft absondern (**14-tägige Quarantänepflicht**). Eine vorzeitige Beendigung der Quarantäne ist grundsätzlich nicht möglich. Wird das betroffene Virusvariantengebiet noch während der Quarantänezeit in Deutschland nicht mehr als solches gelistet, endet die Quarantänepflicht. Für die Einreise aus **Virusvariantengebieten mit drohendem Auftreten besorgniserregender Varianten*** besteht keine Quarantänepflicht.

*Risikogebiete: www.rki.de/covid-19-risikogebiete

Genesenen-/ Impfnachweis:

<https://www.bundesgesundheitsministerium.de/service/gesetze-und-verordnungen/guv-19-lp/coronaeinreisev.html>

Weitere Informationen: www.rki.de/covid-19-bmg-merkblatt

Zuständiges Gesundheitsamt: <https://tools.rki.de/plztool/>

Grundsätzliche Informationen zu Reisen

Beachten Sie die Hinweise der lokalen Behörden.



Information for travellers – SARS-CoV-2 pandemic

COVID-19 is a respiratory disease that first appeared in 2019 and is caused by a coronavirus (SARS-CoV-2). The current outbreak was declared a pandemic on 11.03.2020. The disease is transmitted from person to person, mainly through respiratory droplets. After infection, symptoms indicating COVID-19 may appear within 14 days. **In particular, these are fever, newly occurring cough, loss of smell or taste and shortness of breath.**

For travellers to Germany from the age of 12 years



Negative proof of testing

... from regions in which a **variant of concern already exists***: Travellers who have stayed in an area classified as such within the last 10 days prior to entry must be in possession of proof of testing with negative result based on a nucleic acid test (PCR, PoC-NAAT or other nucleic acid amplification test methods). These proofs must be presented to the carrier or on entry upon request to the Federal Police or the competent authority.

... from regions in which a **variant of concern threatens to emerge*** a negative result of a rapid antigen test (PoC) before beginning their travel to Germany is sufficient. Additionally, random PoC-antigen tests (if necessary confirmatory tests by means of nucleic acid testing) may be carried out upon entry by the competent authority.

The respective **proof of negative testing** must refer to a test that was taken **no more than 48h ago** (date of entry or scheduled beginning of transportation is decisive). A proof of vaccination or recovery is not sufficient.



Quarantine

In case of previous stay within ten days prior to entry in **regions in which a variant of concern already exists*** a **14-day quarantine is mandatory**. In this case, premature termination of quarantine is generally not possible. If the respective variant of concern region is no longer listed as such during the period of quarantine in Germany, the quarantine obligation to ends.

There is no quarantine obligation for entry from **regions in which a variant of concern threatens to emerge**.

*Risk areas: www.rki.de/covid-19-risikogebiete

Proof of vaccination/ recovery:

<https://www.bundesgesundheitsministerium.de/service/gesetze-und-verordnungen/guv-19-lp/coronaeinreisev.html>

More information: www.rki.de/covid-19-bmg-merkblatt

Local health authority: <https://tools.rki.de/plztool/>

General advice for travellers

Please consider the instructions of the local authorities.

Allgemeine Verhaltenshinweise | General behavioural recommendations



Abstand halten | Physical distancing



Hygiene | Hygiene



Masken | Masks



Lüften | Good ventilation

Im Falle von Symptomen, die auf COVID-19 hinweisen | In case of symptoms indicative of COVID-19



Hotlines

Bundesministerium für Gesundheit | Федеральное министерство здравоохранения

030 346 465 100

Unabhängige Patientenberatung Deutschland | Независимое консультационное агентство в Германии

0800 0117722

Patientenservice | Обслуживание пациентов

116 117

Stand: 09.01.2023



*Internationale Risikogebiete



Corona-Regelungen in den Bundesländern



Weitere Informationen BZgA



Weitere Informationen RKI



Reisehinweise Bundesregierung